

Psa

Chapter 147

English Interlinear

Reference: American Standard Version

1 תְּלִלּוּ וַיָּהּ כִּי־טוֹב זִמְרָה אֱלֹהֵינוּ כִּי־נָאֵם נְאֻמָּה תְהִלָּה:
praise fitting pleasant for to-our-Elohim singing-praise good for Yah praise
[H8416](#) [H5000](#) [H0430](#) [H2167](#) [H3050](#)

Praise ye Jehovah; For it is good to sing praises unto our God; For it is pleasant, and praise is comely.

2 בּוֹנֵה יְרוּשָׁלַם יְהוָה נִדְחֵי יִשְׂרָאֵל יִכְנָס:
he-gathers Yisrael outcasts-of YHWH Yerushalayim builder-of
[H3664](#) [H3478](#) [H3068](#) [H3389](#) [H1129](#)

Jehovah doth build up Jerusalem; He gathereth together the outcasts of Israel.

3 הַרְפֵּא לְשִׁבְרֵי לֵב וּמַחְבֵּשׁ לְעַצְבוֹתָם:
the-broken-of heart and-binding-up their-wounds
[H7665](#) [H7495](#) [H6094](#) [H2280](#)

He healeth the broken in heart, And bindeth up their wounds.

4 מוֹנֵה מִסְפָּר לְכֹכְבִים יְהוָה לְכֹלֵם שְׁמוֹת יִקְרָא:
counter-of number of-the-stars of-the-stars names he-calls
[H4487](#) [H4557](#) [H3556](#) [H3605](#) [H8034](#) [H7121](#)

He counteth the number of the stars; He calleth them all by their names.

5 גָּדוֹל אֲדוֹנֵינוּ וְרַב־כֹּחַ לְתַבּוּנָתוֹ אֵין מִסְפָּר:
great our-Adonai and-abundant-in power to-his-understanding there-is-no number
[H0113](#) [H8394](#) [H0369](#) [H4557](#)

Great is our Lord, and mighty in power; His understanding is infinite.

6 מַעֲרִיד מְעוֹדֵד עֲנָוִים יְהוָה מַשְׁפִּיל רָשָׁעִים עָדִי אֶרֶץ:
lifter-up-of the-humble YHWH caster-down-of the-wicked to ground
[H6035](#) [H3068](#) [H8213](#) [H7563](#) [H5704](#) [H0776](#)

Jehovah upholdeth the meek: He bringeth the wicked down to the ground.

7 עָנִי לִיהוָה בְּתוֹדָה זִמְרוּ לְאֱלֹהֵינוּ בְּכִנּוֹר:
sing to-YHWH with-thanksgiving sing praises to-our-Elohim with-the-lyre
[H3068](#) [H8426](#) [H2167](#) [H0430](#) [H3658](#)

Sing unto Jehovah with thanksgiving; Sing praises upon the harp unto our God,

8 הַמְכֶסֶה שָׁמַיִם בְּעָנִים הַמְכִּין לָאָרֶץ מָטָר
the-one-covering heavens with-clouds the-one-preparing for-the-earth rain
[H3680](#) [H8064](#) [H5645](#) [H0776](#) [H4306](#)

הַמְצַמֵּחַ הָרִים הָצִיר:
the-one-causing-to-sprout on-the-mountains grass
[H6779](#) [H2022](#)

Who covereth the heavens with clouds, Who prepareth rain for the earth, Who maketh grass to grow upon the mountains.

9
 נֹתֵן לְבֶהֱמָה לַחֲמָה לְבִנֵּי עֹרָב אֲשֶׁר יִקְרָאוּ:
 giver to-the-beast its-food to-young-of raven that cry-out
[H5414](#) [H0929](#) [H3899](#) [H6158](#) [H7121](#)

He giveth to the beast his food, And to the young ravens which cry.

10
 לֹא בְגִבּוֹרֶת הָסוֹס יִחְפֹּץ לֹא בְשׁוֹקֵי הָאִישׁ יִרְצֶה:
 not in-strength-of the-horse he-delights not in-legs-of the-man he-takes-pleasure
[H1369](#) [H3808](#) [H3808](#) [H7785](#) [H0376](#) [H7521](#)

He delighteth not in the strength of the horse: He taketh no pleasure in the legs of a man.

11
 רוֹצֵה יְהוָה אֶת־יִרְאַיוֹ אֶת־הַמִּיחָלִים לְחֶסֶדּוֹ:
 takes-pleasure YHWH in those-fearing-him in the-ones-hoping for-his-steadfast-love
[H7521](#) [H3068](#) [H0853](#) [H3373](#) [H0853](#) [H3176](#)

Jehovah taketh pleasure in them that fear him, In those that hope in his lovingkindness.

12
 שִׁבְחֵי יְרוּשָׁלַם אֶת־יְהוָה הַלְלֵי אֱלֹהֶיךָ צִיּוֹן:
 praise Yerushalayim [obj] YHWH praise your-Elohim Tsyyon
[H3389](#) [H0853](#) [H3068](#) [H0430](#) [H6726](#)

Praise Jehovah, O Jerusalem; Praise thy God, O Zion.

13
 כִּי־חֹזַק בָּרִיתִי שַׁעְרֶיךָ בָּרַךְ בְּנֶיךָ בְּקִרְבְּךָ:
 he-strengthened bars-of your-gates he-blessed your-children in-your-midst
[H2388](#) [H1280](#) [H8179](#) [H1288](#) [H7130](#)

For he hath strengthened the bars of thy gates; He hath blessed thy children within thee.

14
 הַשֵּׁם־נְבוּלָךְ שָׁלוֹם חֶלֶב חִטִּים יִשְׂבִּיעֶךָ:
 the-one-setting your-border peace wheat finest-of he-satisfies-you
[H1366](#) [H7965](#) [H2459](#) [H2406](#) [H7646](#)

He maketh peace in thy borders; He filleth thee with the finest of the wheat.

15
 הַשֵּׁלַח אִמְרָתוֹ אֶרֶץ עַד־מְהֵרָה יָרוּץ דְּבָרוֹ:
 the-one-sending his-word earth until swiftly runs his-word
[H7971](#) [H0776](#) [H5704](#) [H4120](#) [H7323](#) [H1697](#)

He sendeth out his commandment upon earth; His word runneth very swiftly.

16
 הַנֶּתֶן שֶׁלֶג כַּצֹּמֶר כַּפּוֹר כַּאֲפֹר יִפְזֹר:
 the-one-giving snow like-wool like-ash frost he-scatters
[H5414](#) [H7950](#) [H6785](#) [H0665](#) [H6340](#)

He giveth snow like wool; He scattereth the hoar-frost like ashes.

17
 מִשְׁלֵיךְ קָרָתוֹ כַּפְתִּים לִפְנֵי קָרְתוֹ מִי יַעֲמֹד:
 caster-of his-ice like-morsels before his-cold who can-stand
[H7993](#) [H7140](#) [H6440](#) [H7135](#) [H4310](#) [H5975](#)

He casteth forth his ice like morsels: Who can stand before his cold?

18
 יִשְׁלַח דְּבָרוֹ וַיִּמָּסּוּ יִזְלוּ־מֵי רִחוּוֹ יֵשֵׁב רִחוּוֹ יִזְלוּ־מֵי:
 he-sends his-word and-he-melts-them he-makes-blow his-wind flow the-waters
[H7971](#) [H1697](#) [H4529](#) [H5380](#) [H7307](#) [H5140](#) [H4325](#)

He sendeth out his word, and melteth them: He causeth his wind to blow, and the waters flow.

19
 מְנַיִד דְּבָרוֹ (דְּבָרָיו) לְיַעֲקֹב חֻקֵּי וּמִשְׁפָּטָיו לְיִשְׂרָאֵל:
 declarer-of [ketiv:his-word] (his-words) to-Yaaqov his-statutes and-his-judgments to-Yisrael
[H5046](#) [H1697](#) [H1697](#) [H4529](#) [H7307](#) [H5140](#) [H4325](#)

He sheweth his word unto Jacob, His statutes and his ordinances unto Israel.

תְּלַל־	יָדְעוּם	בִּלְ-	וּמִשְׁפָּטִים	גּוֹי	לְכָל-	וְכֵן	עָשָׂה	לֹא	20
praise	they-know-them	not	and-judgments	nation	to-any	thus	he-has-done	not	
	H3045	H1077	H4941		H3605			H3808	
								יְהוָה:	
								Yah	
								H3050	

He hath not dealt so with any nation; And as for his ordinances, they have not known them. Praise ye Jehovah.